

L'art. 3, n. 2, della direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio 20 maggio 1997, 97/7/CE, riguardante la protezione dei consumatori in materia di contratti a distanza, dev'essere interpretato nel senso che la nozione di «contratti di fornitura di servizi relativi ai trasporti» include i contratti aventi ad oggetto la fornitura di servizi di noleggio di autoveicoli.

(<sup>1</sup>) GU C 226 del 20.9.2003.

## SENTENZA DELLA CORTE

(Prima Sezione)

10 marzo 2005

**nella causa C-342/03: Regno di Spagna contro Consiglio dell'Unione europea** (<sup>1</sup>)

**(«Politica commerciale comune — Conserve di tonno provenienti dalla Thailandia e dalle Filippine — Mediazione in seno all'OMC — Regolamento (CE) n. 975/2003 — Contingente tariffario»)**

(2005/C 115/09)

(Lingua processuale: lo spagnolo)

Nella causa C-342/03, avente ad oggetto un ricorso di annullamento ai sensi dell'art. 230 CE, proposto il 4 agosto 2003, Regno di Spagna (agente: sig.ra N. Díaz Abad) contro Consiglio dell'Unione europea (agenti: sigg. M. Bishop e D. Canga Fano) sostenuto da: Commissione delle Comunità europee (agenti: sigg. X. Lewis e R. Vidal Puig), la Corte (Prima Sezione), composta dal sig. P. Jann, presidente di sezione, dalla sig.ra N. Colneric, dai sigg. J.N. Cunha Rodrigues, M. Ilešič (relatore) e E. Levits, giudici; avvocato generale: sig. F.G. Jacobs; cancelliere: sig. R. Grass, ha pronunciato, il 10 marzo 2005, una sentenza il cui dispositivo è del seguente tenore:

1 Il ricorso è respinto.

2 Il Regno di Spagna è condannato alle spese, ad eccezione di quelle sostenute dalla Commissione delle Comunità europee, le quali resteranno a suo carico.

(<sup>1</sup>) GU C 226 del 20.9.2003.

## SENTENZA DELLA CORTE

(Quinta Sezione)

10 marzo 2005

**nella causa C-449/03 Commissione delle Comunità europee contro Repubblica francese** (<sup>1</sup>)

**(Inadempimento di uno Stato — Gestione dei rifiuti — Discarica di Saint-Laurent du Maroni — Direttive 75/442/CEE e 91/156/CEE)**

(2005/C 115/10)

(Lingua processuale: il francese)

Nella causa C-449/03, Commissione delle Comunità europee (agenti: sigg. M. Konstantinidis e B. Stromsky) contro Repubblica francese (agenti: sigg. G. de Bergues e D. Petrausch), avente ad oggetto un ricorso per inadempimento, ai sensi dell'art. 226 CE, proposto il 24 ottobre 2003, la Corte (Quinta Sezione), composta dalla sig.ra R. Silva de Lapuerta (relatore), presidente di sezione, dai sigg. C. Gulmann e J. Klučka, giudici, avvocato generale: sig. L. A. Geelhoed, cancelliere: sig. R. Grass, ha pronunciato, il 10 marzo 2005, una sentenza il cui dispositivo è del seguente tenore:

1) La Repubblica francese,

— avendo omesso di rilasciare un'autorizzazione per la gestione della discarica di rifiuti domestici e assimilati situata sul territorio del comune di Saint-Laurent du Maroni nella Guyana francese;

— astenendosi dall'adottare i provvedimenti necessari a garantire che i rifiuti sul sito di tale discarica siano recuperati o eliminati senza mettere in pericolo la salute dell'uomo e senza utilizzare procedimenti o metodi che possano arrecare danno all'ambiente, e

— astenendosi dall'adottare i provvedimenti necessari affinché il gestore di tale discarica garantisca esso stesso il recupero o l'eliminazione dei rifiuti o li consegni ad un raccoglitore privato o pubblico,

è venuta meno agli obblighi ad essa incombenti in forza degli artt. 9, 4 e 8 della direttiva del Consiglio 15 luglio 1975, 75/442/CEE, relativa ai rifiuti, come modificata dalla direttiva del Consiglio 18 marzo 1991, 91/156/CEE.

2) La Repubblica francese è condannata alle spese.

(<sup>1</sup>) GU C 289, del 29.11.2003.